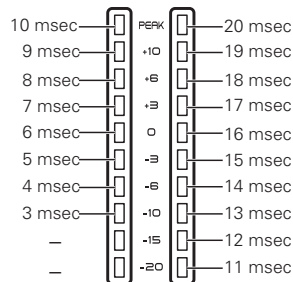


[Setting value/Einstellungswert/Valeur de réglage/Impostazione del valore]



[Example/Beispiel/Exemple/Esempio]

Transmission interval time/ Übertragungsintervallzeit/ Intervalle de transmission/ Intervallo di trasmissione	3 msec	4 msec	13 msec	20 msec
LEVEL METER				

## ENGLISH

### Setting the MIDI command transmission interval time

Depending on the computer specifications and OS type, the computer may not be able to receive the MIDI commands transmitted from this unit correctly. In this case, use the following operation to set the MIDI command transmission interval time to a suitable value.

#### 1 While pressing BROWSE, RECORD, and CF MODE together, press POWER.

The power switches on, the LEVEL METER lights, and the unit switches to the setting mode for MIDI command transmission interval time.

#### 2 Rotate SEL.

The relationship between the level display position of the LEVEL METER and the MIDI command transmission interval time is as shown in the diagram on the left.

- The factory setting is 4 msec.

#### 3 Press SEL.

The MIDI command transmission interval time is entered.

#### 4 Press SHIFT.

The settings are completed, and unit exits the setting mode.

## DEUTSCH

### Einstellen der Übertragungsintervallzeit für den MIDI-Befehl

In Abhängigkeit von den Computerspezifikationen und dem Betriebssystem kann der Computer die von dem Gerät übertragenen MIDI-Befehle möglicherweise nicht ordnungsgemäß empfangen.

Gehen Sie in diesem Fall folgendermaßen vor, um die Übertragungsintervallzeit für den MIDI-Befehl auf einen geeigneten Wert festzulegen.

#### 1 Drücken Sie gleichzeitig auf BROWSE, RECORD, CF MODE und POWER.

Das Gerät wird eingeschaltet, LEVEL METER leuchtet, und das Gerät wechselt in den Einstellungsmodus für die Übertragungsintervallzeit für den MIDI-Befehl.

#### 2 Drehen Sie SEL.

Die Beziehung zwischen der Anzeigeposition des LEVEL METER und der Übertragungsintervallzeit des MIDI-Befehls können Sie auf dem Diagramm links ablesen.

- Die werkseitige Einstellung beträgt 4 msec.

#### 3 Drücken Sie auf SEL.

Die Übertragungsintervallzeit für den MIDI-Befehl wird eingegeben.

#### 4 Drücken Sie auf SHIFT.

Die Einstellungen sind abgeschlossen, und das Gerät verlässt den Einstellungsmodus.

## FRANÇAIS

### Réglage de l'intervalle de transmission des instructions MIDI

Selon ses caractéristiques et son type de système d'exploitation, l'ordinateur peut ne pas être en mesure de recevoir correctement les instructions MIDI transmises depuis cet appareil.

Dans ce cas, procédez comme suit pour sélectionner une valeur adéquate pour l'intervalle de transmission des instructions MIDI.

#### 1 Tout en appuyant simultanément sur BROWSE, RECORD, et CF MODE appuyez sur POWER.

L'appareil se met sous tension, le LEVEL METER s'allume et l'appareil bascule en mode de réglage de l'intervalle de transmission des instructions MIDI.

#### 2 Tournez le bouton SEL.

La relation entre la position d'affichage de niveau du LEVEL METER et l'intervalle de transmission des instructions MIDI est illustrée sur le schéma à gauche.

- Le réglage d'usine est de 4 msec.

#### 3 Appuyez sur SEL.

L'intervalle de transmission des instructions MIDI est mémorisé.

#### 4 Appuyez sur SHIFT.

Les réglages sont terminés et l'appareil quitte le mode réglage.

## ITALIANO

### Impostazione dell'intervallo di trasmissione dei comandi MIDI

A seconda delle specifiche del computer e del tipo di sistema operativo, il computer potrebbe non ricevere in modo corretto i comandi MIDI trasmessi da questa unità.

In questo caso, procedere come indicato di seguito per impostare un valore adeguato per l'intervallo di trasmissione dei comandi MIDI.

#### 1 Tenendo premuti contemporaneamente BROWSE, RECORD e CF MODE premere POWER.

L'unità si accende, LEVEL METER si illumina e l'unità passa alla modalità impostazione per l'intervallo di trasmissione dei comandi MIDI.

#### 2 Ruotare SEL.

Nell'illustrazione a sinistra è rappresentata la relazione tra la posizione del display del livello di LEVEL METER e l'intervallo di trasmissione dei comandi MIDI.

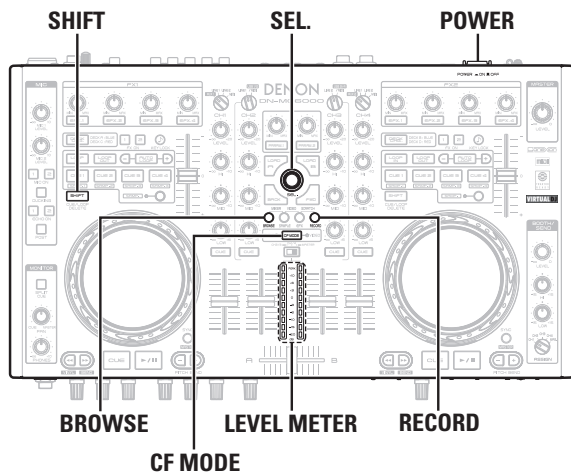
- L'impostazione di fabbrica è 4 msec.

#### 3 Premere SEL.

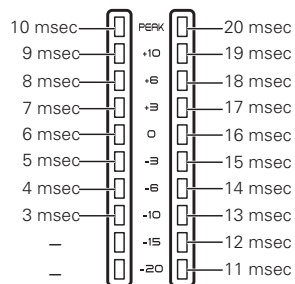
L'intervallo di trasmissione dei comandi MIDI viene immesso.

#### 4 Premere SHIFT.

Le impostazioni sono registrate e si esce dalla modalità di impostazione.



**[Configuración del valor/Waarde instellen/  
Inställningsvärde/設定値]**



**[Ejemplo/Voorbeeld/Exempel/例]**

Intervalo de transmisión/ Intervaltijd verzending/ Överföringsintervalltid/ 送信間隔時間	3 msec	4 msec	13 msec	20 msec
LEVEL METER				

**ESPAÑOL**

**Configuración del intervalo de transmisión de comandos MIDI**

El ordenador podría no recibir correctamente los comandos MIDI que envía esta unidad, según las especificaciones del ordenador y el sistema operativo.

En ese caso, siga el procedimiento siguiente para fijar el intervalo de transmisión de comandos MIDI en un valor adecuado.

**1 Mientras pulsa BROWSE, RECORD y CF MODE al mismo tiempo, pulse también POWER.**

La unidad se enciende y, a continuación, se enciende el **LEVEL METER** y la unidad entra en modo de configuración del intervalo de transmisión de comandos MIDI.

**2 Gire el botón SEL.**

La relación entre la posición del indicador de nivel en el **LEVEL METER** y el intervalo de transmisión de comandos MIDI es la que se muestra en el diagrama de la izquierda.

• El valor predeterminado de fábrica es de 4 msec.

**3 Pulse SEL.**

Se confirma el intervalo de transmisión de comandos MIDI.

**4 Pulse SHIFT.**

La configuración se da por finalizada y la unidad sale del modo de configuración.

**NEDERLANDS**

**De intervaltijd voor de verzending van de MIDI-opdracht instellen**

Afhankelijk van de computerspecificaties en het type besturingssysteem, zal de computer mogelijk niet in staat zijn de MIDI-opdrachten die door deze eenheid zijn verzonden, correct te ontvangen.

Gebruik in dat geval de volgende bewerking om de intervaltijd voor de verzending van de MIDI-opdracht in te stellen op een geschikte waarde.

**1 Druk op POWER terwijl u BROWSE, RECORD en CF MODE samen ingedrukt houdt.**

De voeding wordt ingeschakeld, **LEVEL METER** licht op en de eenheid schakelt naar de instelmodus voor de intervaltijd voor het verzenden van de MIDI-opdracht.

**2 Draai SEL.**

De relatie tussen de positie van de niveauweergave van de **LEVEL METER** en de intervaltijd voor de verzending van de MIDI-opdracht is zoals weergegeven in het schema aan de linkerkant.

• De fabrieksinstelling is 4 msec.

**3 Druk op SEL.**

De intervaltijd voor het verzenden van de MIDI-opdracht is ingevoerd.

**4 Druk op SHIFT.**

De instellingen zijn voltooid en de eenheid verlaat de instelmodus.

**SVENSKA**

**Ställa in överföringsintervalltiden för MIDI-kommando**

Beroende på datorns specifikationer och typ av OS (operativsystem) kanske inte datorn kan ta emot de MIDI-kommandon som sänds från denna enhet korrekt.

I så fall utför du följande för att ställa in överföringsintervalltiden för MIDI-kommando till ett lämpligt värde.

**1 Medan du trycker ner BROWSE, RECORD, och CF MODE tillsammans trycker du på POWER.**

Strömmen sätts på, **LEVEL METER** tänds, och enheten växlar till inställningsläget för överföringsintervalltid för MIDI-kommando.

**2 Roter SEL.**

Förhållandet mellan nivåvisningens position på **LEVEL METER** och överföringsintervalltiden för MIDI-kommando visas i uppställningen till vänster.

• Fabriksinställningen är 4 msec.

**3 Tryck på SEL.**

Överföringsintervalltiden för MIDI-kommando matas in.

**4 Tryck på SHIFT.**

Inställningarna är klara och enheten går ur inställningsläget.

**日本語**

**MIDIコマンドの送信間隔時間を設定する**

パソコンのスペックやOSの種類によっては、パソコンが本機から送信するMIDIコマンドを正しく受信できない場合があります。

そのようなときは、次の操作でMIDIコマンドの送信間隔時間を適切な値に設定してください。

**1 BROWSE、RECORD、CF MODE を同時に押しながら POWER を押す。**

電源がオンになり、**LEVEL METER** が点灯して、本機は MIDI コマンドの送信間隔時間の設定モードになります。

**2 SEL. を回す。**

**LEVEL METER** のレベル表示位置と、MIDI コマンドの送信間隔時間の関係は、左の図をご覧ください。

• 工場出荷時の設定は 4 msec です。

**3 SEL. を押す。**

MIDI コマンドの送信間隔時間を確定します。

**4 SHIFT を押す。**

設定を終了して、設定モードを解除します。